BALDINTZA TEKNIKOEN AGIRIA PLIEGO DE PRESCRIPCIONES TÉCNICAS

ZUMAIAKO LUBAKI KIROLDEGIRAKO ARETO BIZIKLETEN HORNIDURA, ALOKAIRU ERREGIMENEAN ETA HORIEK INSTALATZEKO ETA MANTENTZEKO ZERBITZUA KONTRATATZEKO BALDINTZA TEKNIKOEN AGIRIA	**PLIEGO DE CONDICIONES TÉCNICAS PARA LA ADJUDICACIÓN DEL CONTRATO DE SUMINISTRO Y MANTENIMIENTO EN MODALIDAD DE ALQUILER DE BICICLETAS INDOOR PARA EL POLIDEPORTIVO LUBAKI DE ZUMAIA**

BALDINTZA TEKNIKOEN AGIRIA PLIEGO DE PRESCRIPCIONES TÉCNICAS

AURKIBIDEA ÍNDICE

1.- KONTRATUAREN XEDEA — **1.- OBJETO DEL CONTRATO**

2.- DESKRIBAPENA ETA EDUKIA — **2.- DESCRIPCIÓN Y CONTENIDO**

3.- PREZIOA, BALIO ZENBATETSIA ETA ORDAINKETA MODUA — **3.- PRECIO, VALOR ESTIMADO Y FORMA DE PAGO.**

4.- HORNITZEKO EPEA ETA KONTRATUAREN IRAUPENA — **4.- PLAZO DE SUMINISTRO Y DURACION DEL CONTRATO.**

5.- SORTETAN BANATZEA — **5.- DIVISION EN LOTES**

6.- MANTENTZEA — **6.- MANTENIMIENTO**

7.- BERDINTASUN BALDINTZAK — **7.- CLAUSULAS DE IGUALDAD**

8.- HIZKUNTZA BALDINTZAK — **8.- CLAUSULAS LINGÜISTICAS**

1.- KONTRATUAREN XEDEA

Kontratuaren xedea honako hau da: prozedura ireki sinplifikatu bidez, ZUMAIAKO LUBAKI KIROLDEGIRAKO ARETO BIZIKLETEN HORNIDURA, ALOKAIRU ERREGIMENEAN ETA HORIEK INSTALATZEKO ETA MANTENTZEKO ZERBITZUA KONTRATATZEA.

Udalak eskuratu nahi dituen elementu eta zerbitzu ezberdinak lote bakar batean adjudikatuko dira, SPKLren 99.3 artikuluaren ezarritakoaren arabera.

1.- OBJETO DEL CONTRATO

Será objeto del presente contrato, mediante procedimiento abierto simplificado, el SUMINISTRO Y MANTENIMIENTO EN MODALIDAD DE ALQUILER DE BICICLETAS INDOOR PARA EL POLIDEPORTIVO LUBAKI DE ZUMAIA

.

Los distintos elementos y servicios que pretende adquirir el ayuntamiento se adjudicarán en un único lote, siguiendo las directrices del artículo 99.3 de la LCSP.

ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902

2.- DESKRIBAPENA ETA EDUKIA

Areto txirrindularitzako bizikletak gimnasioan bere lekua irabazi dute azken urteetan, izan ere, bai pedalkadak eta baita posturak ere errepideko txirrindularitzaren antza handia dute. Udalaren helburua hornidura hau renting (alokairua eta mantentzea barne) bidez egitea da.

KOPURUAK

Kontzeptua	Kopurua
Areto txirrindularitzako bizikletak	8

Hauek izango dira gutxieneko ezaugarri orokorrak:

- Bizikletek berriak izan behar dute, ez bigarren eskukoak edo aurrez erabili eta egokitutakoak.
- Material guztiak egonkortasun nahikoa izan beharko du berez, lurrean ainguratu beharrik gabe.
- V forman eginiko koadroa. Egitura karkasarekin edo korrosioaren aurkako altzairuzko egiturarekin erabat babestua izango du.
- Lanari buruzko informazioa duen kontsola (distantzia, erresistentzia-maila, kaloriak, kadentzia, watt ak eta bihotz-maiztasuna).
- Hari gabeko teknologia duen display bluetooth entzungailuetarako, eta WiFi bateragarria smartphone eta tabletekin.
- Tabletak eta mugikorrak irakurtzeko euskarria.
- Garraiorako gurpilak.
- Botiletarako euskarria eta makinaren egituran integratutako osagarrietarako erretilua.

EZAUGARRI ZEHATZAK

- Display atzeraargiztatua, argitasunik ez dagoenean.
- Potentzia neurgailua wattetan.

2.- DESCRIPCIÓN Y CONTENIDO

Los últimos años las bicicletas de ciclismo indoor han ganado su espacio en el gimnasio del polideportivo ya que la pedalada y la postura se asemeja a la del ciclismo en ruta. El objetivo del Ayuntamiento es realizar este suministro en formato de renting (alquiler y mantenimiento incluido).

CANTIDAD

Nº	Concepto	Cantidad
5	Bicicletas de ciclo indoor	8

Las características generales serán las siguientes:

- Las bicicletas serán nuevas, no bicicletas de segunda mano o reacondicionadas.
- Todo el material deberá tener suficiente estabilidad por sí mismo, sin necesidad de anclajes en el suelo.
- Cuadro construido en V con la estructura de acero anticorrosiva o cubierta completamente cubierta mediante carcasa.
- Consola con información del trabajo (distancia, nivel de resistencia, calorías, cadencia, vatios y frecuencia cardíaca).
- Display con tecnología inalámbrica bluetooth para auriculares y WiFi compatible con smartphones y tabletas.
- Soporte para lectura de tabletas y móviles.
- Ruedas de transporte.
- Soporte para botellas y bandeja para accesorios integrados en la estructura de la máquina.

CARACTERÍSTICAS ESPECÍFICAS

- Display retroiluminado en ausencia de luminosidad
- Medidor de potencia en vatios

ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902

- Bihotz-maiztasuneko hainbat transmisorerekin bateragarria den hartzailea, Bluetooth FTMS 4.0 edo teknologia berritzaileagoa erabiliaz.
- Kanpoko aplikazio eta sistemekin konektatzeko teknologia, datuak aldi berean transmititzeko aukera emanez entrenamendu plataformei, talde-sistemei eta fitness aplikazioei (Zwift, Bkool, Rouvy...).
- Poly-v uhala.
- Fluxuzko erresistentzia magnetikoa posizio sentsoreekin, gutxienez 30 erresistentzia mailarekin.
- Kirol aulki anatomikoa.
- Bultzada bidezko larrialdiko etengailua, UNE-EN ISO 20957-10: 2018 araudia betez. Entrenatzeko ekipo finkoak. 10. Zatia: ariketako bizikletak bolante finkoarekin edo bolante librerik gabe. Segurtasun eskakizun espezifikoak eta saiakuntza metodo gehigarriak. (ISO 20957-10: 2017).
- Atzealdean kokatua izango duen zentimetro bateko lodieradun aluminiozko inertzia gurpila eta ertzik gabeko babesarekin.
- Aulki horizontala eta bertikala, gutxienez 17 posizio zenbakidunetan doitzeko markekin eta 30 erregulazio punturekin.
- Posizio anitzeko eskulekua, bertikalean eta horizontalean erregulatu daitekeena. Azken horrek gutxienez 7 puntu izango ditu zenbakituta.
- Aluminiozko pieza bakarrez egindako pedal mistoa (kala eta punta) eta altzairu kurbatuko oinarriduna. Kalak tenkagailu erregulagarriak izango ditu.
- Babesa atzeko hanketan luzatze eremurako.
- 150 kg arteko erabiltzaileentzat.
- 140 cm-tik 200 cm-ra bitarteko erabiltzaileentzat.

- Receptor compatible con diferentes trasmisores de frecuencia cardiaca, utilización tecnología Bluetooth FTMS 4.0 o superior.
- Tecnología para la conectividad con aplicaciones y sistemas externos, permitiendo la transmisión simultanea de datos a plataformas de entrenamiento, sistemas grupales y aplicaciones de fitness (Zwift, Bkool, Rouvy,…).
- Correa Poly – v
- Resistencia magnética de flujo con sensor de posición con mínimo 30 niveles de resistencia
- Sillín deportivo anatómico
- Interruptor de emergencia por empuje cumpliendo normativa UNE-EN ISO 20957-10:2018 Equipos fijos para entrenamiento. Parte 10: Bicicletas de ejercicio con volante fijo o sin volante libre. Requisitos específicos de seguridad y métodos de ensayo adicionales. (ISO 20957-10:2017).
- Volante de inercia trasera de aluminio de 1cm de espesor, con protección envolvente sin aristas.
- Sillín regulable en horizontal y vertical con marcas para ajuste en al menos 17 posiciones numeradas y 30 puntos de regulación.
- Manillar con múltiples posiciones regulable vertical y horizontalmente. Esta última con al menos 7 puntos numerados.
- Pedal mixto (cala y puntera) de aluminio de una pieza y base de acero curvada. La cala tendrá tensores regulables.
- Protección en patas traseras para zona de estiramientos.
- Apto para usuarios/as de hasta 150 kg.
- Apto para usuarios/as desde 140 cm hasta 200 cm.

3. PREZIOA, BALIO ZENBATETSIA ETA ORDAINKETA MODUA

- **Lizitazioaren oinarrizko aurrekontua.**

3. PRECIO, VALOR ESTIMADO Y FORMA DE PAGO

- **Presupuesto de la licitación**

ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902

ZENBATEKOA BEZ GABE	BEZA	GUZTIRA
25.525,00 €	5.360,25 €	**30.885,25 €**

PRECIO SIN IVA	IVA	TOTAL
25.525,00 €	5.360,25 €	**30.885,25 €**

- **Lizitazioaren oinarrizko aurrekontuaren desglosea**

KONTZEPTUA	ZENBATEKOA
Alokairu kuota (48 kuota)	25.300,00
Irekitze komisioa	225,00€
ZENBATEKO PARTZIALA	**25.525,00 €**
BEZa	5.360,25 €
ZEBATEKO OSOA	**30.885,25 €**

- **Desglose del presupuesto anual de la licitación**

CONCEPTO	PRECIO
Cuota de alquiler (48 cuotas)	25.300,00€
Comisión de apertura	225,00€
PRECIO PARCIAL	**25.525,00 €**
IVA	5.360,25 €
TOTAL	**30.885,25 €**

- **Kontratuaren balio zenbatetsia.**

KONTZEPTUA	BALIO ZENBATETSIA (BEZIK GABE)
Lizitazioaren aurrekontua	25.525,00 €
GUZTIRA	**25.525,00 €**

- **Valor estimado del contrato.**

CONCEPTO	VALOR ESTIMAO (SIN IVA))
Presupuesto del contrato	**25.525,00 €**
TOTAL	**25.525,00 €**

Kontratu honetan ez dira prezioak berrikusiko.

En este contrato no se revisarán los precios.

4. HORNITZEKO EPEA ETA KONTRATUAREN IRAUPENA

Hornitzeko eta instalatzeko epea 4 astekoa izango da, gehienez ere, kontratua adjudikaziodunarekin formalizatzen denetik zenbatzen hasita. Hala ere enpresa lizitatzaileak epe hori murriztu ahal izango du bere eskaintzan.

Hornitutako produktuak garraiatu, instalatu eta martxan jartzea adjudikaziodunaren kontura izango da, eta eskainitako prezioan sartuko da. Halaber, prozesu honetan sortutako edozein kalte material edo pertsonal enpresa adjudikaziodunaren erantzukizuna izango da.

Kontratua aldiz, 4 urtetarako izango da.

4. PLAZO DEL SUMINISTRO Y DURACION DEL CONTRATO

El suministro e instalación se realizará en un plazo máximo de 4 semanas desde la formalización del contrato con la empresa adjudicataria. No obstante, la empresa licitadora podrá reducir este plazo en su oferta.

El transporte, instalación y puesta en marcha de los productos suministrados será por cuenta de la empresa adjudicataria, incluyéndose en el precio ofertado. Asimismo, cualquier daño material o personal producido en este proceso será responsabilidad de la empresa adjudicataria.

El contrato tendrá una duración de 4 años.

ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902

5.- SORTETAN BANATZEA

Kontratua ez da sortetan banatzen. Kontratua sortetan banatzea kontratua garestitzea ekarriko luke, izan ere, desplazamendu bakoitzean ahalik eta makina gehien mantenduz baliabideak egokiago aprobetxatuko lirateke. Aldiz sorta ezberdinak egingo bagenitu enpresa bakoitzaren bisitak bikoiztu egingo lirateke kontratua garestituz.

5.- DIVISIÓN EN LOTES

El contrato no se divide en lotes. La división del contrato en lotes supondría un encarecimiento del contrato, ya que si se realizan los trabajos de mantenimiento al mayor número posible de máquinas se aprovecharía mejor el servicio y los recursos. Si por el contrario hiciéramos diferentes lotes las visitas de cada empresa se duplicarían con el incremento del contrato.

6.- MANTENTZEA

Ekipamenduaren mantentze-lanen barruan sartzen dira prebentziozko mantentze-lan egokiak egiteko beharrezkoak diren aldizkako azterketak. Eskaintzan jakinarazpen prozeduraren, berrikuspenen eta mantentze-lanen programa zehatz bat aurkeztu beharko du.

6.- MANTENIMIENTO

El mantenimiento del equipamiento incluirá las revisiones periódicas necesarias para un buen mantenimiento preventivo. En la propuesta se debe incluir el procedimiento de notificación, programa detallado de revisiones, y de mantenimiento.

Adjudikaziodunak bere gain hartuko du hala piezen nola behar den eskulanaren kostua, makinen garraioa eta mantentze-lanetako langile teknikoen joan-etorriak.

La adjudicataria deberá asumir el coste tanto de las piezas como de la mano de obra necesaria, incluido transporte de las máquinas y desplazamiento del personal técnico de mantenimiento.

Mantentze-lanen planak elementu hauek hartuko ditu barne gutxienez:

El plan de mantenimiento como mínimo deberá incluir lo siguiente:

- Mantentze-lan prebentiboa:

Mantenimiento preventivo:

Errentan hartutako ekipamendu guztia aztertuko da urtean bi aldiz (eskaintzan hobetu ahal izango da): makinak garbitu eta koipeztatuko dira, pieza edo elementu akastunak konpondu eta ordeztuko dira, eta material guztia eta elementu bakoitzeko pieza guztiak egoera onean daudela egiaztatuko da.

Consistirá en la revisión de todo el equipamiento arrendado dos veces al año (se podrá mejorar en la propuesta): los trabajos consistirán en la limpieza, el engrase necesario, reparaciones y sustituciones de piezas o elementos defectuosos, comprobando el buen estado de todo el material y correcto ajuste de todas las piezas de cada elemento.

Adjudikaziodunak eta kiroldegiko arduradunek elkarrekin adostuko dute zein egunetan egin azterketak.

Las revisiones quedarán estipuladas en una fecha a concretar por la empresa adjudicataria y las personas responsables del polideportivo.

ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902

- Mantentze-lan zuzentzaileak:

Mantentze-lan zuzentzaileak barne hartuko du makinen erabileraren ondorioz edo beste edozein egoeraren ondorioz sortzen diren matxura guztiak konpontzea eta behar diren piezak ordeztea (hondatu direlako zein beste edozergatik).

Konponketa hauek behin jakinarazi eta 96 ordura egingo dira gehienez (eskaintzan hobetzeko aukera izango da).

Adjudikaziodunak jakinarazpenak egiteko prozeduraren nondik norakoak zehaztuko ditu bere eskaintzan.

Alokatutako makineria egoera onean mantenduko da, beti funtzionamenduan egon dadin eta ondorioz erabiltzaileek erabilgarri.. Beraz, baldin matxura baten kausaz makina 96 ordutik gora badago erabili ezinik, ulertuko da kontratua hautsi dela.

Errentan hartutako makinaria matxuratuta badago eta, ondorioz, zerbitzua eman ezinik egoten bada 96 ordutik gora, edo ezin bada kiroldegian bertan konpondu eta beste norabait eraman behar bada, matxuratuaren ordez beste makina bat jarriko da konponketak irauten duen bitartean.

Aldiroko azterketa eta konponketetan erabilitako ordezko piezak jatorrizkoak izango dira eta fabrikatzaileak homologatuak. Halakorik ez badago, beste irtenbide bat bilatu beharko da (tornularien bidez, e.a.) pieza horiek lortzeko, baina inolaz ere ez da utziko makina bat konpondu gabe.

Mantenimiento correctivo:

El mantenimiento correctivo incluirá la reparación de todas las averías que se produzcan como consecuencia del uso de las máquinas, o cualquier otra circunstancia, incluyendo la sustitución de las piezas que fueran necesarias (ya sea por deterioro o cualquier otra circunstancia).

Estas reparaciones se realizarán un máximo de 96 horas después de la notificación (se podrá mejorar en la oferta).

La adjudicataria especificará en su oferta los términos del procedimiento de notificación.

La maquinaria arrendada se mantendrá en perfecto estado para que siempre esté en funcionamiento y prestando servicio a las pesonas usuarias. Por tanto, una avería que impida la utilización de la máquina durante más de 96 horas se entenderá como un incumplimiento del contrato.

En caso de avería de la maquinaria arrendada que impida su servicio durante más de 96 horas o si no se puede reparar en el centro deportivo municipal y requiere su traslado, se sustituirá por otra máquina igual durante todo el tiempo que dure la reparación.

Los repuestos empleados en las revisiones periódicas y en las reparaciones serán originales y homologados por el/la fabricante. En caso de no tener, se tendrá que buscar otra solución (mediante torneros/as, etc.) que puedan proporcionar esas piezas, pero en ningún caso se dejará ninguna máquina sin reparar.

7.- BERDINTASUN BALDINTZAK

Enpresa lizitatzaileek, beren proposamenak egin eta aurkeztean, hizkera ez-sexista erabili

7.- CLÁUSULAS DE IGUALDAD

Las empresas licitadoras, en la elaboración y presentación de sus respectivas propuestas,

ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902

beharko dute.

Era berean, kontratua indarrean dagoen bitartean, enpresa esleipendunak hizkuntzaren erabilera ez-sexista egin beharko du behin betiko edozein dokumentu idatzi eta/edo digitaletan, eta datuak sexuaren arabera bereizi beharko ditu pertsonei buruzko edozein estatistikatan, hori guztia 1/2023 legegintzako dekretua, martxoaren 16koa, emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistarik gabe bizitzeko Legearen testu bategina onartzen duenaren 2.3 artikuluaren babesean, bertan adierazten baitira errespetatu beharreko printzipio orokorrak.

deberán hacer un uso no sexista del lenguaje.

Asimismo, la empresa adjudicataria a lo largo de la vigencia del contrato deberá hacer un uso no sexista del lenguaje en cualquier documento definitivo escrito y/o digital, y deberá desagregar los datos por sexo en cualquier estadística referida a personas que se genere, todo ello al amparo del artículo 2.3 del Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y Vidas libres de Violencia machista contra las mujeres en el que se señalan los principios generales que deberán respetarse.

8.- HIZKUNTZA BALDINTZAK

Enpresak administrazioarekin dituen ahozko zein idatzizko harremanak euskaraz izango dira, ahal den neurrian.

8.- CLÁUSULAS LINGÜÍSTICAS

Las relaciones tanto verbales como escritas de la empresa con la administración serán en euskera, siempre que sea posible.

EGINBIDEA: Zumaiako Udaleko Alkateak, baldintza teknikoen agiri hau onartu du 2026ko urriaren 28ko 1786/2026 Alkate Dekretu bidez.	**DILIGENCIA:** El presente Pliego de prescripciones técnicas ha sido aprobado por Decreto de Alcaldía 1786/2026 de fecha 28 de octubre de 2026.

IDAZKARIA/EL SECRETARIO

EKS | CSV: ESKU2d517c10-8ff7-42dc-853d-06a659ae3902
Egiaztatu dokumentu honen osotasuna eta sinadura hurrengo URL edo QR kodean sartuz: https://udal.egoitza.gipuzkoa.eus?De=08110
Compruebe la integridad y firma de este documento, accediendo a la siguiente URL o código QR: https://udal.egoitza.gipuzkoa.eus?De=08110

Sinaduren laburpena / Resumen de firmas

Titulua / Título:	2026IKIE0029-Baldintza teknikoen agiria/Pliego de prescripciones técnicas ()

Digitalki sinatua:

Zumaiako Udala

Gorka Urgoiti Agirre
Idazkaria
Data: 2026/10/28 13:20:29